

希腊《人民之路》周报文章《全世界人民的光辉榜样》

《中华人民共和国成立二十五周年》

【本刊讯】希腊《人民之路》周报九月二十八日刊登一篇文章，题为《全世界人民的光辉榜样》，副题为《中华人民共和国成立二十五周年》，摘要如下：

从任何角度来说，过去的二十五年都是一个重要时期。中国人民在中国共产党和毛泽东主席的领导下，不断地克服了种种障碍和困难，勇敢地向前进，在社会主义建设战线上取得了新的光辉的胜利。

这些胜利同在保卫马列主义原则，粉碎修正主义，在生产和上层建筑各个领域继续贯彻革命路线所一直进行的斗争直接地联系着。无产阶级文化大革命和今天继续进行的批林批孔运动已结出丰硕的果实。

马列主义在中国内部的胜利，还反映在中国在国际范围内所持的立场。中国不倦地和不

屈不挠地揭露两个超级大国的阴谋，坚决进行反对美帝和苏联社会帝国主义奴役世界人民和主宰世界的一切计划的斗争，中国成了全世界反帝运动的一个坚强支柱。

社会主义在中国的胜利，中国从一个被本国寡头和外国帝国主义蹂躏的封建国家变成一个社会主义国家，这些都为争取民族和社会解放而斗争的全世界人民树立了一个光辉榜样。

中国共产党自一九二一年成立时起就充分意识到了自己应负的历史责任。在俄国十月革命胜利的鼓舞下，它表达了工人阶级、农民和劳动人民要摆脱帝国主义枷锁和剥削的愿望，承担了这个巨大的和长期的奋斗任务。在中国共产党和毛泽东主席的光辉政策和军事思想指引下，中国人民解放军经过长期的斗争把帝国

主义者及其走狗抛出了中国。

中华人民共和国的成立使中国革命进入了一个新的历史阶段。对农业、手工业和资本主义工商业实行了社会主义改造，开垦了大片荒田，兴建了无数工厂，提高生产的数量和质量，这一切都是旧中国所望尘莫及的。这些成就使得社会主义经济出现了新的组织形式，即人民公社的发展。这样无产阶级专政加强了，社会主义教育运动普遍开展起来了。

这一切并不意味着革命的彻底胜利，资产阶级没有放弃斗争，反革命分子也没有退让。赫鲁晓夫修正主义集团把苏联变成了社会帝国主义国家，并在经济和政治方面对中国施加压力，修正主义分子和反革命分子登台表演，妄图拉中国革命向后转，这个时期的主要代表人物是刘少奇及其集团。

毛泽东主席亲自指引的中国无产阶级文化大革命是社会主义进程中新的决定性的一步，是对反革命的一个沉重打击。党组织纯洁了，反革命分子和修正主义理论受到了批判和唾弃。人民和党在保卫马

列主义原则的斗争中受到了教育，并且不间断地同错误观点作斗争，在各条战线上发扬革命精神。今天，革命远远没有结束，革命更加深入了。批林批孔运动代表了这个继续。遵照毛主席“要团结，不要分裂”、“要搞马克思主义，不要搞修正主义”的教导，中国工人农民分析批判和驳斥孔夫子的反动哲学，林彪反革命宗派的行动和观点。

我们的时代是深刻动乱和全世界人民为争取民族解放和独立加紧斗争的时代。在各大洲在世界的各个角落，人民站起来反对国际帝国主义，争取其不容剥夺的权利。

在世界人民的这一高涨的进程面前，两个超级大国玩弄各种阴谋诡计，不惜粗暴地、明目张胆地到处进行干涉，为了不丢掉他们的利益，利用“国际和缓”的骗人口号为其各种手段的干涉辩解。

人民中国在国际问题上一贯持坚定的立场——谴责和揭露美帝和苏联社会帝国主义的阴谋计划，支持各国人民的反帝斗争。中国是世界反帝运动的伟大支柱。

法新社
报道

《勃列日涅夫将对法进行“工作访问”》

【塔斯社莫斯科十月四日电】此间宣布，苏共中央总书记勃列日涅夫应法国总统德斯坦邀请将于十二月五日至七日对法国进行工作访问。

【法新社巴黎十月四日电】题：勃列日涅夫将对法国进行“工作访问”（记者：莱勒）

自今年夏初，就在酝酿苏联头号人物勃列日涅夫十二月五日到七日将对法国进行“工作访问”。那是在今年三月蓬皮杜去世前不久，在黑海边的皮聪大进行

的会谈时决定的。这将是根据指导两国关系的基本文件而进行的一次不拘形式和不拘礼节的会晤。许多观察家认为，在勃列日涅夫对法国进行这次“工作访问”以后，德斯坦总统可能在一九七五年内去苏联进行正式访问。总的来说苏联领导人，特别是勃列日涅夫将在十二月推动在各方面尚未研究的合作，主要是经济合作。另一方面，苏联头号人物的“工作访问”将使他能同其“有特权的西方对话者”重新进

【本刊讯】挪威《工人报》十月一日以《中国在毛领导下的二十五年》为题发表社论，摘要如下：

新中国的诞生标志着中国共产党经过几十年的长期斗争战胜日益腐败和向右转的国民党。她也标志着结束了几乎半个世纪来的混战局面。无疑，她是二十世纪具有划时代意义的事件之一。从长远来看，她将同俄国十月革命一样对世界发生同样深远的影响。

二十五年来，中国共产党的统治从未受到国内资产阶级和反动分子的威胁。遗憾的是，关于共产党不是依靠自己的力量战胜的，共产党不能依靠人民群众的幻想，多年来一直被作为美国对新中国政策的基础。中国内部的发展也并不是平平静静的。

在这个世界人口众多的国家里，一切数字都是大的。中国的一致性令人感到可怕的，但中国的政权并不是建立在警察恐怖的基础上的。与中国人自己的背景相比，与中国上半个世纪的情况相比，中国人在最近的二十五年来享受了和平与安定。

二十五年来中华人民共和国的国际地位也发生了巨大的变化。孤立被打破了。这种孤立一方面是由于自然的原因，另一方面是被美国强加的。中国取得了她在联合国的应有地位，并开展了国际外交。中国的实力通过加入原子大国的行列而被加强。中国在对待其邻国超级大国苏联方面表现了她的独立性。

在庆祝二十五周年之际，中国共产党人可以回顾的几件大事有：他们把一个支离破碎的中国统一起来了，国家的财富被统一管理起来了，中国群众的生活基本需要——吃、穿，受基本教育和医疗，第一次得到了满足。毛和他的同事所采用的建设社会的方法往往是完全打破旧传统的，而它却有着中国几千年古老文明的更深基础。中国尝试完成社会事业的方法对我们这部分世界的典范作用是不大的，但对发展中国家的“第三世界”来说，却有一切理由学习和吸取中国的经验教训。

社 论
《中国在毛领导下的二十五年》

【本报巴黎十月四日电】（记者：塞德本）苏联领导人勃列日涅夫将于十二月五日到七日访问巴黎，以便与德斯坦总统举行目的在于促进政治与经济关系的“工作会议”。

预料，谋求与大西洋盟国和共同市场伙伴建立新的和更密切的关系的法国总统将向勃列日涅夫保证：这种行动将不会损害法苏关系。

【安莎社巴黎十月四日电】预料两位政治家将在巴黎郊区举行非正式会晤，有一项议程，据说莫斯科想从此议程中使法国支持在欧洲安全与合作会议上取得进展。

【路透社巴黎十月

美宣布停止供应苏一亿多蒲式耳谷物

【美联社华盛顿十月五日电】（记者：刘易斯）福特政府在美国玉米和小麦供应日益减少的情况下昨晚宣布，它已停止装运原来准备运往苏联的一亿二千五百万蒲式耳的谷物。

福特总统已通知进行这次谷物交易的两家公司的经理今天到华盛顿同他亲自会晤。他还指示要通知所有大出口公司，他希望如果事先未取得白宫的明确许可，暂时不要签订大规模的谷物交易合同。

这一事态发展是在农业部长巴茨多次声明政府将避免为出口规定限额的情况下出现的。停止装运这批谷物是由财政部长西蒙宣布的。巴茨当时在加利福尼亚州。

农业部的一位高级官员昨晚说，停止装运并不是禁止美国谷物出口，它只涉及苏联同两家美国公司之间这笔一亿二千五百万蒲式耳玉米和小麦的交易。

研究苏联农业的国务院专家们深夜在国务院举行秘密会议。国务院发言人要求记者把所提出的关于采取行动的问题转向财政部提出。政府官员昨天晚上拒绝确切地说明如何作出这个决定的。

在昨晚发表公告之后，参议员汉弗莱批评两家谷物出口公司在美国的亚洲盟国和欧洲盟国被忽视的时刻同苏联签订了谷物合同。汉弗莱要求对这些谷物交易进行调查。

【本刊讯】英国《金融时报》十月一日刊登莫伊拉·坎宁安写的一篇文章，题为《苏联重新研究政策：较少地依赖西方》，文章说：

在过去六个月中，其他地方所发生的事情，迫使苏联重新研究其外交政策和经济计划。苏联曾经认为自己在政治上和经济上是相当具有独立性的，而在今年开始的时候，苏联外交政策的主动性可以被看作是严重依赖于它同美国、西德和法国领导人所已经形成的良好关系。同中国的关系处于僵持的状态。在中东，主动权显然已转入美国手里，苏联把希望寄托在同西方搞缓和的政策和增加进口西方产品、技术和工艺的经济计划上面。

法国、西德和美国的领导人都已经离职或去世了。现在，苏联不得不花费时间来使自己适应最近尼克松总统辞职这一事件，人们在这里便得到这样一种印象，莫斯科感觉到它已经遭到一次真正的挫折。西方关于苏联可能要在某个地方挑起一次事件来检验福特总统的决心和力量这一猜测，对莫斯科来说似乎不太可能。相反，苏联似乎在退守本身，创造一段比较平静的时期，以观事态如何发展，以及是否会出现强大的对手向福特总统、德斯坦总统和施密特总理提出挑战。在直到明年年中所有这三个国家的政治局势明朗化之前，苏联人大概是不会采取任何剧烈的行动的。

苏联在国外在政治上遇到困难或遭到失败往往使它谋求经济上的独立，这一点已经成为很明显的事情了。今年六月，苏联石油工业部长说，苏联对外国参加开发西伯利亚油田感到不安。最近，苏联决定付很大代价撤销一项有关卡马河汽车厂的大宗协定，并自行制造机器，虽然其效率要差些。

人们认为，苏联最近希望取得经济独立，可能同苏联的黄金、石油和其他自然资源的价值急

英国《金融时报》文章

《苏联重新研究政策：较少地依赖西方》

剧增加有关，这些价值的增加使得苏联可以放弃西方的资助。不过，这里的观察家们对此表示怀疑。他们认为，虽然苏联仍然象以前那样希望得到西方的技术，但人们认为这有赖于同有关的西方国家保持密切关系。他们还认为，今年西方政治上的变动使得苏联人警惕不要对西方技术作不必要的依赖。

比较起来，西方的经济危机对苏联政策的制订所发生的影响要小。资本主义世界的各种问题的捉摸不定肯定会使俄国同外部世界的经济关系也捉摸不定，但因为外贸在苏联经济活动中仍然只占很小的一部分，所以其影响是很小的。

这里据说，虽然同西方合作的价值正在受到研讨，但还没有作出决定。没有人怀疑这种合作不再继续下去，但人们认为这种合作将会更加有选择地进行，并且长期计划将再也不会以这种合作为基础。

在莫斯科根本很难获得关于福特总统的任何见解。几乎所有的事情都是通过国务卿基辛格进行的。对于俄国人来说，他的重要性当然很大，因此这里怀着兴趣等待他下月到这里来作的访问。

福特总统表明，他目前打算把他的大部分时间用来处理国内问题，俄国人似乎准备等待，但是他们在抱怨，苏美关系发展的势头已减弱。

苏联非常重视欧洲安全会议，它希望在这次会上使欧洲的疆界得到保证，而在较自由的人员和思想交流方面不要作出过多的让步。但是对俄国人来说，事情越来越棘手了。

人们知道，勃列日涅夫试图使尼克松总统督促欧洲人，并且让尼克松答应在会议结束时（可能今年底，或者在明年年初）在赫尔辛基会晤。

* * *

北约组织的一位人士说，自那时以来，盟国开了几次会，研究它们在日内瓦会议上的立场。但是要求确定最低限度条件的压力“逐渐消逝”。“美国在这方面没有尽力争取，因为他们认为他们无法使任何人表示同意。”

一位共产党国家的外交官说：“如果欧洲人希望我们会同意任何新的、有趣的东西。他们就大错特错了。”西方外交官一致认为，自从会谈复会以来，并无迹象说明苏联会作出让步。

苏舰连日经土耳其海峡驶入地中海

美第六舰队三艘舰只将到黑海演习

【美联社伊斯坦布尔十月四日电】苏联今天连续第四天使它在黑海舰队的舰只通过土耳其海峡驶入地中海，而美国第六舰队准备把三艘驱逐舰派往黑海。

据安那托里亚通讯社说，苏联的一艘九千五百吨导弹巡洋舰驶过博斯普鲁斯海峡。在过三天中，有两艘驱逐舰、两艘鱼雷艇和三艘

运输艇从这里驶过。

至于这些舰艇是替代已在地中海的苏联舰只，是扩大苏联在地中海的舰队，还是在去大西洋的途中，均不得而知。

安那托里亚通讯社还说，美国在几天中将派拜德号、桑普森号和格伦农号驱逐舰去黑海，以便在土耳其沿海举行海军演习。

而福特总统已经表示，对这次会议没有多大兴趣，俄国人现在感到，如果他们想按他们希望的方式结束这次会议，他们必须作出比他们所想的更多的让步。

俄国人和其他每一个人一样都知道，要这次会议取得成功，他们必须在人员和思想较自由地交流这个问题上作出让步，人们可能设想，他们已经知道，他们准备作出多少让步。

观察家说，他们可以在一系列问题上让步，如家庭团聚、越界结婚和给新闻工作者多种签证，这有助于某些集团，并且给人以让步和自由化的印象，但是他们不准备在他们认为违背他们原则的任何事情上作出让步，如让苏联公民真正地接触西方报纸和杂志，允许在苏联出版西方文学作品。

在莫斯科看来，德斯坦总统和施密特总理比他们的前任更具有欧洲意志，更难与之进行谈判。

因此，他们两人看来都是受到尊重的。人们注意到，德斯坦总统没有向莫斯科提出任何建议，据说，他同莫斯科的关系有赖于他在国内和在欧洲的成功。只有德斯坦总统在那里失败了，苏联人才期望同法国恢复特殊关系。

情况已证明，施密特总理要比勃兰特总理来得强硬，因为，西德对苏联政策的焦点不是俄国而是东德。正是在这里，俄国人使用了他们的杠杆，苏德关系受到了影响。施密特总理将于下月末访问莫斯科，但是俄国人对这次访问是否会产生重大结果表示怀疑。

莫斯科认为它在西方不再有一个可靠的朋友了，并且在等着瞧，有没有什么新领导人将访问北京。不管一个西方领导人访问北京的原因是什么，将始终被认为是为莫斯科的一个侮辱。至于苏中关系，看来陷于停滞，俄国人说，这种关系只能恶化。

苏联在去年发现，欧洲和西方比预料的更难打交道了，但是它仍然相当乐观。

【德新社柏林九月二十七日电】东德议会今天把它的宪法中凡是提到“一个德意志民族”的地方都删去了。

东柏林的拥有五百名议员的“人民议院”通过了东德共产党第一书记昂纳克向该院建议的这个改变。

此行动遭到西德政治家的批评，在西德，官方认为，两个德意志国家、但为一个德意志民族的概念对波恩和东柏林的关系是非常重要的。

西德负责东德和西德间的关系的部长埃贡·弗兰克说，波恩政府认为，任何民族都不可能纯粹用改变一下法律这种办法来建立或者予以消灭。

他说，作为一个整体的德意志民族继续有权实行民族自决。

西德政府曾强调，去年最后确定的它与东德关系的正常化并不排除两个德意志国家将来可能统一。

西德反对党基督教民主党领导人卡斯滕斯说，人民议院的决定是东德疏远西德的一个进一步的行动。

他说，这个计划最终是要把德国分为社会主义国家和资本主义国家，但是今天的决定改变不了德国统一的事实。

在今天通过的若干改变的一个改变中，东德宪法现在的提法是“工人和农民的社会主义国家”，而不是“德意志民族的社会主义国家”。

这些改变将于十月七日——东德成立二十五周年——生效。

东德人民议院通过昂纳克的建议

全部删去宪法中所有「一个德意志民族」的提法

合众社报道西方外交官说

美已同意在欧安会上向苏施加最大压力

【合众国际社布鲁塞尔十月一日电】西方外交官今天说，美国的欧洲盟国劝华盛顿不要力求使欧安会迅速结束，而要对俄国保持最大的压力使它作出让步。

这些外交官说，美国政府现在看来已接受欧洲的立场，即在会议上给俄国施加最大压力使它作出让步。欧安会现在正在日内瓦举行，以在贸易、军事问题以及人员往来和思想交流方面建立一种新的东西方基础。

这里的共产党外交官说，苏联曾希望美国政府通过促使会议迅速结束而促进和缓，但他们现在对于最近事态的变化而感到失望。

【合众国际社布鲁塞尔十月一日电】西德外交官今天说，由于欧洲各国的反对，美国已悄悄地放弃了这样一个建议，即西欧盟国在欧洲安全会议上要求苏联作出让步的做法松动一

些。

因此，自从欧安会九月十日在日内瓦复会以来，西方继续保持压力，压苏联在人道主义方面作出最大让步。此间共产党国家外交官本来希望西方的态度会软一些。他们已开始散布这样的说法：莫斯科宁愿整个会议垮台，也不愿屈服。

这些人道主义问题包括：放宽旅行条件、放宽出境政策、扩大西方记者接触范围、比较自由地发行出版物和进行广播。这些事项如果答应的话，将破坏苏联几十种安全做法。

今年六月份在莫斯科举行最高级会议时，当时的总统尼克松曾同俄国人商定设法尽快结束第二阶段的欧安会（即现在正在日内瓦举行的会议）并把批准各项协议的第三阶段会议开成最高级会议。与此同时，基辛格国务卿建议盟国开会确定他们的“最低限度要求”——

即他们在一项欧洲安全协议中可能接受的起码的东西。

西方外交官说，这听起来好象是企图使西方在诸如交流情报、签证和离境政策等敏感的问题方面放低要求取得进展的调子，并置这些问题于不顾，以满足苏联想要迅速结束会议的希望。有几位外交官指责尼克松把同苏联的缓和放在欧洲利益之上。

法国舰队访问印度洋等地近抵新加坡

舰长说印度洋上出现美苏以外的舰只是好事

【本刊讯】新加坡《星洲日报》十月四日刊登一则消息，摘要如下：

法国舰长蒙艾维尔三日说，印度洋上，除了美苏战舰之外，还出现其他国的战舰，是一件好事，因为这有助于维持均衡。何况，世界上也不是只有美苏这两个超级强国。

蒙艾维尔舰长目前正率领一支法国舰队在新加坡作为为期六天的亲善访问。该舰队系由装有导向飞弹的驱逐舰“都肯号”、“热威基柏里号”驱逐舰及支援舰“戈宏号”三艘战舰组成。

蒙艾维尔舰长三日在“都肯号”举行一次记者招待会时发言说，我们这次是来新加坡作亲善访问，目的是在促进法国与东南亚国家之间的友好关系，使法国海军有机会与当地人民接触及熟悉地方情况。

他说，我们这支舰队是在今年四月离开法国，前往东南亚、印度洋及非洲作访问。我们已到过曼谷、雅加达，接着将访问巴东及科伦坡。

谈到印度洋的问题，他说，印度洋是一个公开的水道，苏联海军之出现在海洋上，使它有机会加强其军事显现。当然我们不知道它的政治动机。不过，他说，迄今为止苏联军舰在印度洋上还未有任何越轨行为。他说，法国欲保持它的独立，我们欲与本地地区的国家维持直接的关系。虽然我们肯定，但我认为法国舰队将来会更经常地来东南亚地区作访问。

美联社自马尼拉报道

菲律宾是亚洲发展中国家负债最多的一个国家

【美联社马尼拉九月二十二日电】自从两年前马科斯总统实行军事管制法以来，菲律宾一直作为亚洲发展中国家中负债最多的一个国家而忙于应付经济上最严重的困难。

据官方的统计数字，自一九七三年底以来这个军管政府从各方面借的或已确定要借的款额至少有十五亿九千九百万美元。

这笔贷款占到一九七三年为止菲律宾的二十三亿美元总外债的百分之六十以上。

据世界银行说，菲律宾是亚洲发展中国家欠债最多的一个国家，也是全世界发展中国家里七大借债国之一。

据政府统计数字，到今年六月三十日为止，欠债额达二十八亿美元，比一九七三年高百分之二十一。一九七四年需偿付的五亿美元的本息很可能将超过出口所得总额百分之二十，而这个数字被经济学家认为是危险线。

尽管借入大量外援支付燃料和其他进口，

但迄今生产仍然停滞不前。一九七四年第一季度的工业产量比一九七三年高百分之二点三，但是据中央银行的统计，二十家大工厂中有十二家的产量下降。

据政府官员说，菲律宾现在面临着意想不到的严重的国际收支逆差。

在马科斯总统预计

一九七四年收支逆差将达三千八百万美元之后过了五个星期，不愿透露姓名的高级官员说，逆差将近于五亿美元。主要原因是石油问题。政府人士说，菲律宾今年在进口六千七百万桶石油方面所要付的款额比一九七三年多三倍以上。

权威的政府人士

东南亚条约组织理事会召开部长级会议

秘书长顺通声称东约的侧重点放在内部安全，经济和社会计划上，以对付“主要来自中国的颠覆”

【美联社联合国十月四日电】东南亚条约组织秘书长顺通·宏拉达隆昨天说，东南亚条约组织已把它的军事计划束之高阁，而把新的侧重点放在内部安全、经济和社会计划上，以对付主要来自共产党中国的颠覆。

宏拉达隆说，虽然东南亚条约组织的军事计划处已经解散，但是“我们并没有完全放弃我们的军事计划，如果情况需要，就可以把这些计划拿出来付诸实施”。

【合众国际社联合国十月三日电】东南亚条约组织秘书长顺通·宏拉达隆今天说，这个联盟已降低了它的军事姿态，但它仍在帮助它在本地地区的两个成员国——泰国和菲律宾与叛乱、渗透和颠覆活动进行斗争。

东南亚条约组织理事会今天召开了第十九次一年一度的部长级会议，参加这次会议的代表如下：澳大利亚外长威尔西、新西兰副外长沃尔丁、菲律宾外长罗慕洛、泰国外长乍伦攀

阮文绍抱怨美对西贡援助“没有实行诺言”

他承认西贡局势不断恶化内部困难重重

府实际上已身无一文——这就是我们所面临的局势。”

阮文绍说：“我要求美国给我们以援助，至少要同它给台湾、朝鲜、法国和德国的援助相当。”

“我知道，美国人民对战争感到疲倦了，我想得到他们的了解，而不是给我们长期援助……但是，你们知道，我的希望落空了。”

阮文绍说：“今年，援助将削减到甚至比去年还要低的水平。我们不仅没有剩余的资金可用，而且被削减到比我们的最低限度的期望还要低的程度。”

美国国防部宣布

美向期诺集团空运补给品任务转给民航承包商

【美联社华盛顿九月二十七日电】美国国防部宣布，美国空军从下月起将把向柬埔寨空运军事补给品的任务转交给民用航空承包商。

五角大楼说，把这项空运任务转交给民用航空承包商“是进一步减少美国驻扎在柬埔寨的军事人员的一种努力”。

说，在对统计数字作了仓促的修正之后，国家的进口款额将达三十亿美元，超过了原来的约为二十六亿美元的估计数。随着木材、铜和椰干产品价格的下降，预料菲律宾出口的收入大约为二十五亿美元。这一数目比去年的十七亿美元的收入增长约百分之五十，但是不足以弥合贸易逆差。

由于通货膨胀率每月为百分之三——粮价比去年增加百分之四十七。

美国国会上个月把对南越的军事援助从每年十二亿美元削减到七亿美元。

这位总统说：“我以为美国人民和他们的代表了解这一点。但是，他们没有实行他们的诺言。不仅如此，人们还在说，似乎越南人民很强大，他们将继续战斗。这些人是天真的人，不了解现实。”

他说，目前战局的激烈程度同一九七二年共产党发动春季攻势时的程度相仿。

【合众国际社西贡十月二日电】阮文绍总统昨天强烈批评美国把一项有害的和平协定强加给南越，并减少对西贡的援助。

阮文绍追述说，在一九七二年底，他曾反对当时的总统顾问基辛格企图强迫他签订一项有利于共产党的和平协定。阮文绍说：“我们努力反对我们盟国的压

【合同社汉城十月四日电】朴正熙总统今天重申其前些时候向北韩提出的关于签订一项互不侵犯条约的建议。他说，他的政府不反对北韩参加联合国。

朴总统在今天向国会全体会议上提出一九七五年总预算时发表的政

策性讲话中说，政府将努力使联合国“每年”进行的关于韩国问题的“无结果”的辩论停止下来，同时继续争取参加联合国。

总统在讲话中概述他明年的主要政策性指导方针时说，政府将作出积极的努力，重开长期陷于僵局

的同北韩的对话，并且缔结一项互不侵犯条约，作为走向这个分裂的国家和平统一的一个步骤。这篇讲话是由金钟泌总理宣读的。

朴对国会说，明年的对外政策的重点将放在实现韩国的领土和平统一上，以及放在和美国签订的共同防御条约的基础上巩固韩美联合防务体系上。

关于国防，他说，对于美军继续驻在韩国以及韩国武装部队的现代化计划，将把它们放在政策的最优先地位上。

合同社报道被我营救的南朝鲜渔民回到汉城

【合同社汉城九月二十三日电】九名南韩渔民在中国逗留一个月后由中国经香港于昨晚回到了家园。

这些都是“金星六十七号”（二十九·九吨）船上的人员。他们是在八月二十一日，即他们的船只在韩国最南端的济州岛近海遇到了

力。我们成功地反掉了这种压力。”

总统通过广播和电视向全国发表的一百一十分钟的讲话说：“后来盟军一下子就撤回去了。我们签订了一项协定，它们的撤出大大增加了我们的经济困难。”

美国国防部副部长到西贡

【美联社西贡十月二日电】美国国防部副部长克莱门茨今天同阮文绍总统和南越其他官员举行了会谈。

克莱门茨还同陈善谦总理、南越参谋长联席会议主席高文园以及处理向南越送交军事设备事务的美国驻西贡防务参赞处处长霍默·史密斯少将举行了会谈。

他们会谈的内容没有透露，但是看来他们肯定联系南越日益恶化的军事和经济形势讨论了美国削减援助的问题，以及阮文绍执政近十年来所面临的最严重的政治分歧问题。

提供消息的人士说，克莱门茨来这里是要为增加军援提出理由并使阮文绍相信，福特政府不会抛弃他。

金钟泌宣读朴正熙的政策性讲话

说南朝鲜明年对外政策重点放在实现领土和平统一等问题上

暴风雨而失事四天后被一只中国渔船营救脱险的。他们说，他们在中国逗留期间并没有遇到麻烦，而受到了中国当局很好的接待。据报道，他们都很健康。

自一九六九年以来，南韩渔民因船只失事而被中国人营救脱险这已经是第三次了。

日《每日新闻》连载文章《二十五岁的新中国》

《坚持原则的“革命外交”，第三世界的一员》

【本刊讯】日本《每日新闻》九月二十八日刊登题为《二十五岁的新中国》的第四篇文章，题为《坚持原则的“革命外交”，采取现实路线正取得成果，第三世界的一员》，作者是记者辻康吾，摘要如下：

新中国成立以来已经二十五岁了。不过，从建国前约一个世纪的动乱和革命的历史来看，只不过是四分之一而已。毛泽东主席和周恩来总理及中国现在的其他领导人中大多数是在革命中度过大半生的。促使这些新中国第一代的领导人参加革命的，是清朝末年以来的“中国要亡国”的危机感。他们作为热烈的爱国者参加了革命。在建

国二十五年的今天，除台湾问题外，已基本上实现了这些人的宿愿——国土、民族的统一。而且，中国在国际上已经发展成为屈指可数的世界大国之一，是联合国安理会常任理事国、有核国家。

拒绝走超级大国的道路。如果中国领导人是只追求本国利益和富强的狭隘民族主义者，那么，或许就满足于建国二十五年来中国现状，或者追随美苏走超级大国的道路也不是不可能的。但是，文化大革命以后的中国，在一九七一年乔冠华在联合国大会上发表的演说中表明其外交基本方针说，“中国决不作侵略、干涉、欺负别国的超级大国”，主动地宣

布不走超级大国的道路。同时，乔冠华在讲演中说中国是第三世界的一员。邓小平副总理今年四月在联合国特别会议的演说，不是站在要成为超级大国的立场上而是站在由发展中国家组成的第三世界的立场，宣布继续同美苏两个超级大国进行斗争。

中国拒绝走超级大国的道路，想和第三世界一道同美苏进行斗争。其原因在于，中国不仅是民族主义国家，而且是社会主义国家，要同苏联分道扬镳，创造独立的社会主义世界。如果说推进中国革命的是民族主义，那么，定向的则是社会主义，社会主义的理念同民族主义结合在一起成为中国的血和肉。中国把中苏对立的原因归结为苏联领导集团的修正主义，强调这不仅对中国而且对世界的国家独立、民族解放和人民革命来说，都是一种危险。

引起猜测的戏剧性的转变。但是，中国虽把美苏两国都看作“敌人”，实际上却把“美

帝国主义”的领导人、前总统尼克松邀请到北京，并同以安全条约和美国联系在一起的日本实现了邦交正常化，这给世界各国以很大的冲击。

的确，中国通过大胆地改变战略，现在已形成对“比美帝国主义更危险”的苏联的政治、军事牵制，对台湾工作越来越活跃。从西方看来也认为正取得相当大的“外交成果”。不过，对于这种转变，也出现了这样一种看法，即中国外交已把重点从“革命外交”转为“现实外交”、“支援解放斗争”转为“和平共处”。

但是，自从七二年二月尼克松访华以来这两年的时间里，中国新外交漂亮地开展起来，现在又有一种强烈的看法认为中国外交的本质仍然是革命外交。而且，据认为，文化革命以后的戏剧性的变化，反映了基于在文化革命中确立的毛泽东路线所作的新的国际形势分析。中国认为，和平共处本来就是同支援解放斗争不可分割的，从这种观点来看，成为中国新外交特征的灵活的和平共处外交，似乎同支援解放斗争也并不矛盾。

【本刊讯】曼谷《中华日报》十月二日发表评论说：

中国由一穷二白，在短短的二十五年时间中，获得今日经济上的成就，主要是依靠全国人民发奋图强，坚持自力更生。中国财政一直稳定，并对需要援助的发展中国家提供无私援助。这些事实，博得第三世界国家的普遍钦佩，也使中国在国际间的地位大大提高，象目前这样继续不断奋斗，终将成为经济强盛国家，显然并非过甚其词。

际此不少西方工业国家正面临通货膨胀、经济衰退的威胁，但中国对于经济建设仍在作更大的努力。外电引述一位中国高级官员的话说：中国仍需要半个世纪的时间，在经济上始能赶上西方国家。

不论这是严肃的估计，或是出于谦虚的态度，都说明了中国人没有半点夸大或自骄，更令人感觉到中国在不断努力下，巨大潜力将获更大的发挥。

【本刊讯】英国《卫报》十月二日刊登约翰·吉廷斯写的一篇题为《中国“落后五十年”》的文章，摘要如下：

在人民共和国成立二十五年以后，中国人小心翼翼地只说他们在经济发展方面取得了“初步的成就”。但是，最新数字描绘了一幅很健康的图景：工业生产迅速增长，农业生产的增长虽然不那么引人注目，但仍然是适当的。同发展中国家，而不是同发达国家相比尤其是这样。

工业方面大幅度增长的是石油，其产量自从一九七一年以来增加了一倍，去年总产量达五千万吨，可以节省足够的数量向日本、香港和菲律宾出口。北京说，自从一九六五年以来，提炼能力提高了三倍半以上。

英《卫报》评我经济发展情况的文章《中国“落后五十年”》

曼谷《中华日报》发表评论说

中国取得经济成就主要靠自力更生

智利前陆军总司令普拉茨在阿根廷遇害身死

阿连德的女儿指控智利军人执政委员会直接参与杀害普拉茨

【法新社布宜诺斯艾利斯九月三十日电】自从阿连德政府倒台以来在阿根廷避难的前智利陆军总司令普拉茨将军，今晨在本首都的一次袭击事件中同他的妻子一起被打死。在他返回住处时，他的车子被一颗威力强大的炸弹炸毁了，据说，这颗炸弹是事先放在车内的。据警察还未证实的消息说，是在这位将军准备把汽车停放在同妻子一起住的楼房的车库时发生了爆炸事件。普拉茨夫妇在午夜前出席朋友的聚会，就其住处附近。警察把出事地点严密围了起来，禁止任何人走近，去了两辆消防车，这证明了下列说法：普拉茨的汽车在起火后被烧坏了。据接近普拉茨将军的人说，自从他到阿根廷以后，就脱离了一切政治活动。【拉美社哈瓦那十月二日电】前智利陆军司令普拉茨将军在最近从他在布宜诺斯艾利斯的流亡地写给贝亚特里斯·阿连德的一封信中，对他所遭受的不公正和智利人民的目前状况表示了忧伤。已故智利总统阿连德的女儿在接见拉美社记者的谈话中透露了普拉茨将军在法西斯政变后写给她的信的某些信的内容。她指控智利军人执政委员会直接参与暗杀。

【拉丁社墨西哥城十月一日电】一些智利政治流亡者今天在这里指控智利军人执政委员会是在布宜诺斯艾利斯杀害普拉茨将军的凶手。前司法部长庞塞在同本社记者谈话时说，普拉茨之死“是军人委员会造成的”。他揭露说，这个恐怖行动是通过美国中央情报局搞的，中央情报局想和军人委员会一起强化它的镇压立场。

智利政府就普拉茨被害发表声明

【本刊讯】圣地亚哥十月一日消息：智利政府秘书长佩德罗·尤因就智利前副总统、前陆军总司令卡洛斯·普拉茨将军及其夫人在布宜诺斯艾利斯被害发表声明说：政府对这一残忍的暴力行径表示遗憾并予以强烈谴责。

【德新社台北十月二日电】台湾这个岛国自从存在二十五年来已经两次以惊人的决心顶住了威胁到它的根本基础的“风暴”。现在又在刮起一次风暴，它也许会证明比头两次更危险。

台湾虽然在意识形态方面十分僵硬，可是以一种善于适应的能力保持了它的生存。不过

德新社报道蒋帮面临经济下降的大风暴

它首先靠的还是经济方面的成就。

但是在去年秋天的石油冲击以后，危机使这个国家的经济和它的一千五百万人民感受到了威胁。

通货膨胀，贸易逆差，增长率的下降，对进口的限制，以及台湾元可能会贬值这些情况

构成了当前的图景。

从今年一月到八月，贸易逆差增加到了七亿五千万美元，这是台湾历史上第一次突破五亿美元的大关。

与此同时，一九七四年上半年的物价上涨了将近百分之五十五。

金融界人士预料同美元有密切联系的台湾元将会贬值。

台湾人现在必须束紧他们的裤带并且估计到会为了搞好经济而可能再一次强调遵守命令和纪律，这是要使这个国家能够生存下去所必需的。

为了加强纪律，现在看来甚至有可能采取荒谬的措施。上星期有三个台湾人因为偷了一些铁而被判处死刑。

吴健雄在美被授予“今年的科学家”称号

【美新处芝加哥九月二十日电】纽约哥伦比亚大学的物理学教授吴健雄博士在芝加哥科学工业馆举行的仪式上被命名为“今年的科学家”。这是这项奖创立十五年以来第一次由一名女性获得。

吴健雄在获奖后呼出出席仪式的七位科学家和工业界领袖把他们的重点从基础科学转到应用科学，以对付世界大家庭面临的许多问题。吴博士说，“如果我们认为我们自己是超越或脱离当前的迫切社

会问题的，那么我们将不是忠于职守”。

这番话出自吴博士之口被认为特别重要，因为她长期以来主要是献身于基础研究。吴博士一九四〇年在这里荣获博士学位。她在加利福尼亚大学执教四年，后担任纽约哥伦比亚大学的高级科学家。

自那时以后，她在科学研究方面做出了好几项重大贡献，在美国授予科学家的每一项重要的奖，几乎都被她获得。她的最重要的研究工作在一九五六年震

动了世界科学界，当时她设计了一项验证对称律的试验。对称律则是一条科学定律，长期以来被认为是无可置疑的。她的试验推翻了这一定律，使科学家们不得不重新估价他们在许多问题上的想法，从而打开了广阔的新的科研领域，她和其他人仍在探索这些新领域。

对吴博士说来，被公认为“今年的科学家”只是许多项表彰中的一次。她是十二所大学的名誉博士，其中包括哈佛大学、耶鲁大

学、普林斯顿大学和拉特格斯大学。明年她将成为物理学家的主要组织美国物理学学会的第一任女主席。

当前吴博士正在从事“稀罕”原子领域的研究——“稀罕”原子的寿命只有十亿分之一秒那么短。此外，她还把核物理学技术用于一个过去曾通过生物学研究而接近的领域，探索镰状血球贫血症的起因，这同她所说的从事应用研究是一致的。

吴博士是在一年一度的“工业研究一百项”会议结束时接受这个奖的。

日《每日新闻》连载文章《二十五岁的新中国》

《坚持原则的“革命外交”，第三世界的一员》

【本刊讯】日本《每日新闻》九月二十八日刊登题为《二十五岁的新中国》的第四篇文章，题为《坚持原则的“革命外交”，采取现实路线正取得成果，第三世界的一员》，作者是记者辻康吾，摘要如下：

新中国成立以来已经二十五岁了。不过，从建国前约一个世纪的动乱和革命的历史来看，只不过是四分之一而已。毛泽东主席和周恩来总理及中国现在的其他领导人中大多数是在革命中度过大半生的。促使这些新中国第一代的领导人参加革命的，是清朝末年以来的“中国要亡国”的危机感。他们作为热烈的爱国者参加了革命。在建

国二十五年的今天，除台湾问题外，已基本上实现了这些人的宿愿——国土、民族的统一。而且，中国在国际上已经发展成为屈指可数的世界大国之一，是联合国安理会常任理事国、有核国家。

拒绝走超级大国的道路。如果中国领导人是只追求本国利益和富强的狭隘民族主义者，那么，或许就满足于建国二十五年来中国现状，或者追随美苏走超级大国的道路也不是不可能的。但是，文化大革命以后的中国，在一九七一年乔冠华在联合国大会上发表的演说中表明其外交基本方针说，“中国决不作侵略、干涉、欺负别国的超级大国”，主动地宣

布不走超级大国的道路。同时，乔冠华在讲演中说中国是第三世界的一员。邓小平副总理今年四月在联合国特别会议的演说，不是站在要成为超级大国的立场上而是站在由发展中国家组成的第三世界的立场，宣布继续同美苏两个超级大国进行斗争。

中国拒绝走超级大国的道路，想和第三世界一道同美苏进行斗争。其原因在于，中国不仅是民族主义国家，而且是社会主义国家，要同苏联分道扬镳，创造独立的社会主义世界。如果说推进中国革命的是民族主义，那么，定向的则是社会主义，社会主义的理念同民族主义结合在一起成为中国的血和肉。中国把中苏对立的原因归结为苏联领导集团的修正主义，强调这不仅对中国而且对世界的国家独立、民族解放和人民革命来说，都是一种危险。

引起猜测的戏剧性的转变。但是，中国虽把美苏两国都看作“敌人”，实际上却把“美

帝国主义”的领导人、前总统尼克松邀请到北京，并同以安全条约和美国联系在一起日本实现了邦交正常化，这给世界各国以很大的冲击。

的确，中国通过大胆地改变战略，现在已形成对“比美帝国主义更危险”的苏联的政治、军事牵制，对台湾工作越来越活跃。从西方看来也认为正取得相当大的“外交成果”。不过，对于这种转变，也出现了这样一种看法，即中国外交已把重点从“革命外交”转为“现实外交”、“支援解放斗争”转为“和平共处”。

但是，自从七二年二月尼克松访华以来这两年多的时间里，中国新外交漂亮地开展起来，现在又有一种强烈的看法认为中国外交的本质仍然是革命外交。而且，据认为，文化革命以后的戏剧性的变化，反映了基于在文化革命中确立的毛泽东路线所作的新的国际形势分析。中国认为，和平共处本来就是同支援解放斗争不可分割的，从这种观点来看，成为中国新外交特征的灵活的和平共处外交，似乎同支援解放斗争也并不矛盾。

【本刊讯】曼谷《中华日报》十月二日发表评论说：

中国由一穷二白，在短短的二十五年时间中，获得今日经济上的成就，主要是依靠全国人民发奋图强，坚持自力更生。中国财政一直稳定，并对需要援助的发展中国家提供无私援助。这些事实，博得第三世界国家的普遍钦佩，也使中国在国际间的地位大大提高，象目前这样继续不断奋斗，终将成为经济强盛国家，显然并非过甚其词。

际此不少西方工业国家正面临通货膨胀、经济衰退的威胁，但中国对于经济建设仍在作更大的努力。外电引述一位中国高级官员的话说：中国仍需要半个世纪的时间，在经济上始能赶上西方国家。

不论这是严肃的估计，或是出于谦虚的态度，都说明了中国人没有半点夸大或自骄，更令人感觉到中国在不断努力下，巨大潜力将获更大的发挥。

【本刊讯】英国《卫报》十月二日刊登约翰·吉廷斯写的一篇题为《中国“落后五十年”》的文章，摘要如下：

在人民共和国成立二十五年后，中国人小心谨慎地只说他们在经济发展方面取得了“初步的成就”。但是，最新数字描绘了一幅很健康的图景：工业生产迅速增长，农业生产的增长虽然不那么引人注目，但仍然是适当的。同发展中国家，而不是同发达国家相比尤其是这样。

工业方面大幅度增长的是石油，其产量自从一九七一年以来增加了一倍，去年总产量达五千万吨，可以节省足够的数量向日本、香港和菲律宾出口。北京说，自从一九六五年以来，提炼能力提高了三倍半以上。

英《卫报》评我经济发展情况的文章《中国“落后五十年”》

曼谷《中华日报》发表评论说

中国取得经济成就主要靠自力更生

智利前陆军总司令普拉茨在阿根廷遇害身死

阿连德的女儿指控智利军人执政委员会直接参与杀害普拉茨

【法新社布宜诺斯艾利斯九月三十日电】自从阿连德政府倒台以来在阿根廷避难的前智利陆军总司令普拉茨将军，今晨在本首都的一次袭击事件中同他的妻子一起被打死。在他返回住处时，他的车子被一颗威力强大的炸弹炸毁了，据说，这颗炸弹是事先放在车内的。据警察还未证实的消息说，是在这位将军准备把汽车停放在同妻子一起住的楼房的车库时发生了爆炸事件。普拉茨夫妇在午夜前出席朋友的聚会，就在其住处附近。警察把出事地点严密围了起来，禁止任何人走近，去了两辆消防车，这证明了下列说法：普拉茨的汽车在起火后被烧坏了。据接近普拉茨将军的人说，自从他到阿根廷以后，就脱离了一切政治活动。【拉美社哈瓦那十月二日电】前智利陆军总司令普拉茨将军在最近从他在布宜诺斯艾利斯的流亡地写给贝亚特里斯·阿连德的一封信中，对他所遭受的不公正和智利人民的目前状况表示了忧伤。已故智利总统阿连德的女儿在接见拉美社记者的谈话中透露了普拉茨将军在法西斯政变后写给她的信的某些信的内容。她指控智利军人执政委员会直接参与暗杀。

【拉丁社墨西哥城十月一日电】一些智利政治流亡者今天在这里指控智利军人执政委员会是在布宜诺斯艾利斯杀害普拉茨将军的凶手。前司法部长庞塞在同本社记者谈话时说，普拉茨之死“是军人委员会造成的”。他揭露说，这个恐怖行动是通过美国中央情报局搞的，中央情报局想和军人委员会一起强化它的镇压立场。

智利政府就普拉茨被害发表声明

【本刊讯】圣地亚哥十月一日消息：智利政府秘书长佩德罗·尤因就智利前副总统、前陆军总司令卡洛斯·普拉茨将军及其夫人在布宜诺斯艾利斯被害发表声明说：政府对这一残忍的暴力行径表示遗憾并予以强烈谴责。

【德新社台北十月二日电】台湾这个岛国自从存在二十五年来已经两次以惊人的决心顶住了威胁到它的根本基础的“风暴”。现在又在刮起一次风暴，它也许会证明比头两次更危险。

台湾虽然在意识形态方面十分僵硬，可是以一种善于适应的能力保持了它的生存。不过

德新社报道蒋帮面临经济下降的大风暴

它首先靠的还是经济方面的成就。

但是在去年秋天的石油冲击以后，危机使这个国家的经济和它的一千五百万人民感受到了威胁。

通货膨胀，贸易逆差，增长率的下降，对进口的限制，以及台湾元可能会贬值这些情况

构成了当前的图景。

从今年一月到八月，贸易逆差增加到了七亿五千万美元，这是台湾历史上第一次突破五亿美元的大关。

与此同时，一九七四年上半年的物价上涨了将近百分之五十五。

金融界人士预料同美元有密切联系的台湾元将会贬值。

台湾人现在必须束紧他们的裤带并且估计到会为了搞好经济而可能再一次强调遵守命令和纪律，这是要使这个国家能够生存下去所必需的。

为了加强纪律，现在看来甚至有可能采取荒谬的措施。上星期有三个台湾人因为偷了一些铁而被判处死刑。

吴健雄在美被授予“今年的科学家”称号

【美新处芝加哥九月二十日电】纽约哥伦比亚大学的物理学教授吴健雄博士在芝加哥科学工业馆举行的仪式上被命名为“今年的科学家”。这是这项奖创立十五年以来第一次由一名女性获得。

吴健雄在获奖后呼出席仪式的七百位科学家和工业界领袖把他们的重点从基础科学转到应用科学，以对付世界大家庭面临的许多问题。吴博士说，“如果我们认为我们自己是超越或脱离当前的迫切社

会问题的，那么我们将不是忠于职守”。

这番话出自吴博士之口被认为特别重要，因为她长期以来主要是献身于基础研究。吴博士一九四〇年在这里荣获博士学位。她在加利福尼亚大学执教四年，后担任纽约哥伦比亚大学的高级科学家。

自那时以后，她在科学研究方面做出了好几项重大贡献，在美国授予科学家的每一项重要的奖，几乎都被她获得。她的最重要的研究工作在一九五六年震

动了世界科学界，当时她设计了一项验证对称律的试验。对称律则是一条科学定律，长期以来被认为是无可置疑的。她的试验推翻了这一定律，使科学家们不得不重新估价他们在许多问题上的想法，从而打开了广阔的新的科研领域，她和其他人仍在探索这些新领域。

对吴博士说来，被公认为“今年的科学家”只是许多项表彰中的一次。她是十二所大学的名誉博士，其中包括哈佛大学、耶鲁大

学、普林斯顿大学和拉特格斯大学。明年她将成为物理学家的主要组织美国物理学学会的第一任女主席。

当前吴博士正在从事“稀罕”原子领域的研究——“稀罕”原子的寿命只有十亿分之一秒那么短。此外，她还把核物理学技术用于一个过去曾通过生物学研究而接近的领域，探索镰状血球贫血症的起因，这同她所说的从事应用研究是一致的。

吴博士是在一年一度的“工业研究一百项”会议结束时接受这个奖的。